

Zeitschrift: L'ami du patois : trimestriel romand
Band: 28 (2000)
Heft: 111

Artikel: "Lè modzon" = Les "modzons" (génisses)
Autor: [s.n.]
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-244254>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 29.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

«Lè Modzon»

Ha brijon avô le tsemin,
Dou lon di-j'adzè, le fûri,
L'è lè modzon, in n'aruhyin,
Ke brinoton lou chamouni (bis)

Ch'in rijon bin di grô bordon,
Ke lè-j'aryintè l'an ou kou.
Chè pekon le ná i mouron
In choutolin kemin di fou... (bis)

Lè-j'armayiè pé lè-j'intsan
In dzemotin ch'in van to pian.
Ma lè modzon felon dri-hô,
Pé chu lè frithè, pé lè tsô. (bis)

E che lè tavan chon voudé,
Kuvatou po lou motsèyi;
Féjon di kou le pèidré,
Pu rèkeminthon a medjyi;
Féjon di kou le pèidré,
Pu rèkeminthon a medjyi...

Chon bin tan dzoyà pèr' lé-hô,
Vudran pâ revinyi avô; (bis)
Ma, in vouétin vè Molèjon,
Chinton la niola dè l'outon (bis)

Adon, to kapo, lè modzon
Atindon po déchindr' ou bâ,
To pri dou tsalè in tsiron,
K'le vajilyè l'ouchè kornâ... (bis)

Ma là modzon, in n'atindin,
Brinoton rè... lou chamouni! (bis)



Les «modzons»

(génisses)

*Cette rumeur en bas le chemin,
Au long des haies, le printemps:
Ce sont les «modzons», soufflant très fort,
Qui balancent leur «chamoni»*

*Ils se moquent des gros «toupins»
Que les vaches ont au cou;
Ils se piquent le nez aux mûriers
En sautant comme des fous!...*

*Dans les pâturages, les vaches
En gémissant, s'en vont lentement.
Mais les «modzons» partent droit*

*[en haut,
Vers les crêtes, vers les «chaux».*

*Et si les taons sont mauvais,
Ils les chassent avec la queue.
Ils se roulent parfois,
Puis recommencent à brouter.*

*Ils sont si heureux là-haut
Qu'ils ne voudraient plus redescendre.
Mais, en regardant vers le Moléson,
Ils sentent le brouillard de l'automne.*

*Alors, les «modzons» tout penauds
Attendent pour redescendre,
Groupés près du chalet,
Que le garde-génisses ait corné...*

*Mais les «modzons», en attendant,
Agitent à nouveau leur «chamoni»!...*